

# La misaine

n°25

AVRIL 2002



Courrier à adresser au Président  
de l'Association "LA MISAINÉ"  
JEAN YVES MAZO  
52, ROUTE DE QUIMPER  
29170 SAINT ÉVARZEC



En direct du Bureau  
Rencontres 2002  
Sécurité

Siège social: ABRÍ DU MARIN - SAÍTE MARINE - 29120 COMBRIT

# Le Bureau de la MISAINÉ

Président d'honneur (à vie): Charles MARZIN, Fondateur de l'Association.

Président	MAZO Jean-Yves	52, route de Quimper	29170	SAINT-ÉVARZEC	02.98.56.25.66
Vice-président	NAVINER René	28, chemin Pellan	29900	CONCARNEAU	02.98.97.35.89
Trésorier	ROUSSELOT Claude	Pent Prat	29910	TRÉGUNC	02.98.97.64.37
Trésorier Adjoint	LE COSSEC Alexis	25, rue Joliot Curie	29740	LESCONIL	02.98.87.83.33
Secrétaire	GARO Alexis	15, rue des 5 Croix	29300	QUIMPERLÉ	02.98.96.26.14
Secrétaire Adjoint	BOUCHAIN Jean	Le Moustoir	56110	ROUDOUALLEC	02.97.34.54.56

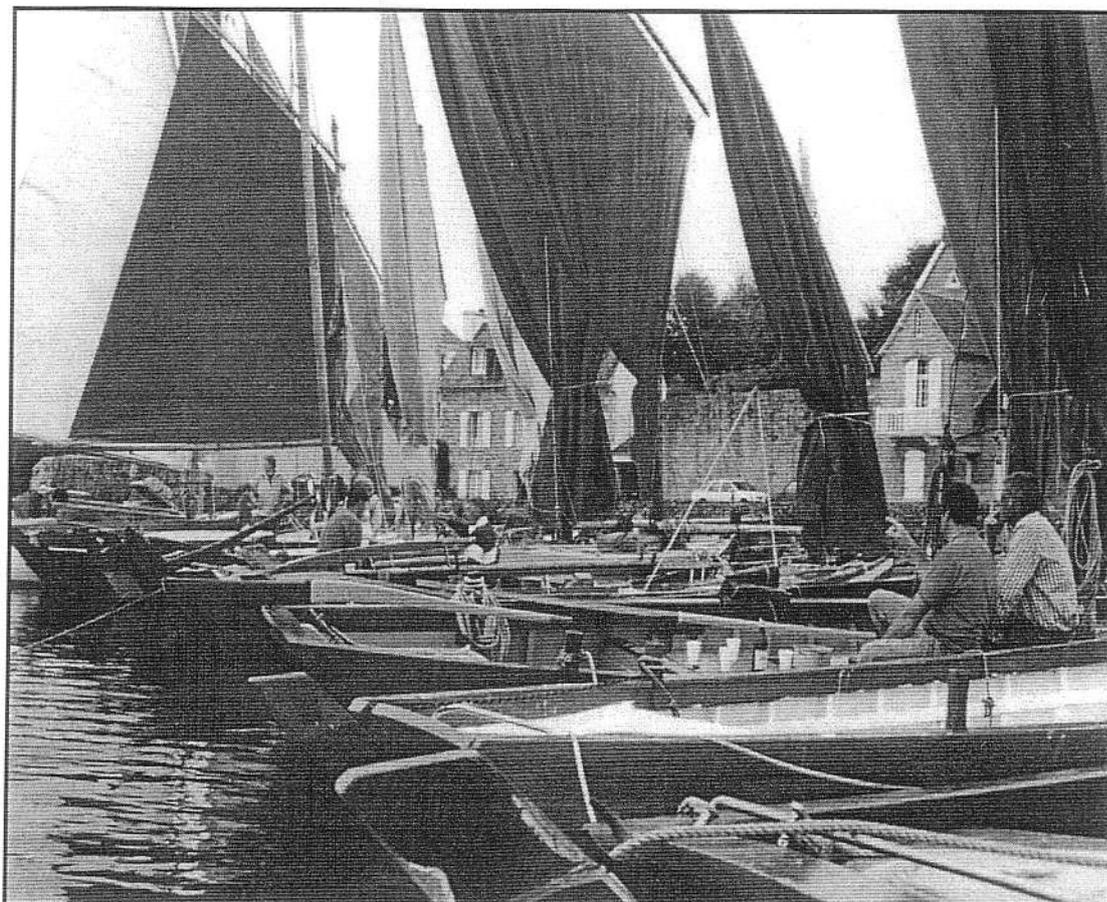
Les autres membres du Conseil d'Administration sont:

Administrateur	DE FRÉMINVILLE Hervé	4, Hameau de la Frenoye	60650	SAVIGNIES	03.44.82.21.82
Rédacteur en chef		Kergariou - Le Pouldu	29360	CLOHARS-CARNÖËT	02.98.39.95.84
Administrateur	DROUET Pierre	49, rue de l'Odet	29170	FOUESNANT	02.98.56.19.47
Administrateur	LE BAIL Gilles	Kerlaïen	29910	TRÉGUNC	02.98.50.29.98
Administrateur	LE BERRE Marie-France	3, hent Peniskin	29740	PLOBANNALEC	02.98.87.87.72
Administrateur	LE QUESNE François	67, av. du G <sup>al</sup> De Gaulle	92130	ISSY-les-MOULINAUX	01.46.40.07.04
Administrateur	LOOTEN Marie-Christine	8, clos Guillaume	78870	BAILLY	01.34.62.93.24

## Note du Rédacteur

Ce numéro 25 vous donnera les dates de rencontres évoqués à la réunion du Bureau du 23 Mars 2002.

Hervé



*Le Vieux Port, 1997, revenez-y nombreux.*

# EN DIRECT DU BUREAU

Réunion du bureau le 23 mars 2002 à Saint-Evarzec.

Etaient présent :

- 1) Jean-Yves Mazo, Président.
- 2) Alexis Garo, Secrétaire.
- 3) René Naviner, Vice-président.
- 4) Clause Rousselot, Trésorier.
- 5) Alexis Le Cossec, Trésorier adjoint.
- 6) Marie-France Le Berre.
- 7) Hervé de Fréminville.

Etaient absents :

Jean Bouchain, Pierre Drouet, Gilles Le Bail, François Le Quesne, Marie-Christine Looten.

## Points évoqués

Chaque membre du Bureau de " La Misaine " a reçu la note concernant la position et les suggestions des neuf anciens de " La Misaine " concernant l'avenir de notre Association.

Ces documents collectés par Hervé sont joints au présent numéro, et bien entendu peuvent et doivent recueillir vos réactions et au moins donner à réfléchir (documents réservés aux adhérents cotisants).

### ***Les manifestations***

IL y en a trop, vous les trouverez page 6-7 Certaines sont importantes (voir en caractères gras), d'autres moins.

### ***Les relations avec l'extérieur***

C'est un problème important, ne serait-ce que pour obtenir des subventions pour l'entretien de C'hoari et l'adhésion de nouveaux membres et bateaux.

- 1) Relation avec la Mairie de La Forêt-Fouesnant (Jean-Yves Mazo s'en charge).
- 2) Relation avec la "Bande du Rigolo" (Hervé de Fréminville s'en charge, voir plus loin).
- 3) "Pêcheurs Plaisanciers de Merrien." (Hervé de Fréminville)

Il faut remercier son Président, propriétaire d' " Alain Gerbault ", maquereautier de Groix, d'avoir lors de l'Assemblée Générale des PPM du 19/01/02 mis à l'ordre du jour " un soutien plus actif aux misainiers ", paru dans la presse et leur bulletin (ASA n°2).

Nous pourrions disposer entre autre de tout leur matériel (barnum, friteuse, etc.).

#### 4) La Presse

Voiles et Voiliers (H. de Fréminville)

Ouest-France

Le Télégramme (H. de Fréminville et Alexis Garo)

#### 5) Les Autorités Locales

La région, Conseil Général et Conseil Régional (H. de Fréminville et Alexis Garo)

### **La Publicité**

Une plaquette simple comme celle éditée au début de l'association sera rédigée. Elle pourra être distribuée lors de manifestations aux gens intéressés par nos bateaux et notre équipe.

Les médailles en terre cuite seront récupérées chez Daniel Le Berre et revendues.

### **Restauration et entretien de la Flotte**

1) Ne pas hésitez à venir en aide aux collègues en difficulté comme cela se faisait : conseils, aide, moral, etc.

#### 2) C'hoari

Il doit naviguer toute l'année, cela suppose qu'il soit en état. Le Président appellera les adhérents pour le " coup de main " d'entretien annuel. Il faut se remuer.

Le Président nous fait part d'une proposition de notre ami Robert Gromme exilé dans le midi, de se servir de C'hoari au mois d'août. Pourquoi pas ? Mais un protocole devra être rédigé et approuvé par le bureau (embarquement à la journée de visiteurs, etc.).

Robert Gromme propose également d'acheter le C'houari, sans suite, car le bateau doit rester le symbole de notre Association.

### **La Bande du Rigolo**

Rigolo est basé à Doëlan, Hervé s'est rapproché de la Présidente (voir réponse du 5 avril 2002) qui fera adhérer leur Association à la notre, et se propose de nous recevoir pour la fête des 10 ans de Rigolo le 21 juillet et de venir à Merrien et Rosbraz (voir plus loin).

→ Comment cette équipe résout-elle l'entretien de Rigolo ? Le budget est du même ordre que celui de C'hoari.

- 1) La commune de Moëlan subventionne à la hauteur de 6000 francs l'an mais Rigolo règle le mouillage de 2000 francs.
- 2) La Région subventionne 20 % des travaux d'entretien ou investissements.
- 3) Embarquement à la journée : adhésion des participants, 20 euros (130 francs), comme la cotisation annuelle.
- 4) Fête de Quimperlé : 2000 francs.
- 5) Les Amis du Pouldu : 2000 francs.
- 6) Doëlan Environnement : 200 francs.
- 7) Photos de mariage : 500 francs la séance.

**Que de bonnes idées qui doivent nous faire réfléchir et nous dynamiser !**

### **Cotisations annuelles**

Il est rentré 24 cotisations sur 62 adhérents réguliers.

C'est vraiment lamentable !

La bande du "RIGOLO"



Clohars-Carnoët, le 5 avril 2002

Monsieur,

Suite à notre conversation téléphonique, je vous remercie pour votre invitation les 9 et 11 mai prochains, et vous confirme notre présence à Merrien, le 9, et probablement le 11 à Rosbras.

Nous serions heureux de recevoir les équipages adhérents de la Misaine (et leurs bateaux), le 21 juillet à Doëlan, pour les 10 ans du Rigolo. Cette fête s'inscrira dans un « avant Douarnenez 2002 » et pourra être une étape dans le cadre du convoi vers ce port.

Nous prévoyons ainsi le déroulement de cet anniversaire : accueil des bateaux à partir du samedi en fin d'après-midi et le dimanche matin (divers voiliers de travail invités), le dimanche après-midi : navigation libre, jeux dans le port (courses de godille....), grillades sur le port et chants de marins pour clôturer cette journée.

Afin d'organiser au mieux cette fête, nous vous serions reconnaissants de bien vouloir nous faire savoir combien de bateaux participeront ainsi que leur longueur, leur tirant d'eau et le nombre d'équipiers présents au repas. Merci de nous communiquer la réponse avant le 15 juin au secrétariat de l'association « la Bande du Rigolo- Chez Mme E. Pitton-Hillion- Petit Penhars-29360 Clohars-Carnoët »

Dans l'attente du plaisir de vous rencontrer, veuillez agréer, Monsieur, l'expression de mes sincères salutations.

Siege social : La Bande Du Rigolo- Maison des Associations St Jacques- 29360 Clohars-Carnoët

— Courrier reçu de la " Bande du Rigolo " le 5 avril. —

### Planning prévisionnel de participation de Rogolo aux manifestations 2002.

- 14 avril : Départ de la course Lorient –Saint-Bathélémy.  
9 mai : Misaine- Merrien.  
11 mai : Fête du Nautisme ( à priori annulée) ou Rosbras –  
Kerdruc avec " La Misaine ".  
21 juillet : 10 ans du Rigolo.  
22 juillet : Départ pour Douarnenez 2002.  
25 au 29 juillet : Douarnenez 2002.  
10 août : Fête de la Laïta à Quimperlé.

# MISAINES RENCONTRES

## Programme des manifestations en 2002

— Les manifestations importantes et officielles sont en caractères gras —

### ✠ 1- **Misaine Merrien** du 9 (ou 8) au 12 Mai 2002

- Le 9 arrivée des bateaux (coefficient 67 dans l'après midi).  
Réception par Hervé et François à l'emplacement habituelle  
Soirée Pen TI avec les Musiciens de Clohars.  
Feu de bois : apportez votre godaille. Pinard et bières à acheter.  
**Attention** en passant Raguénez, ouvrez l'œil au bossoir, regardez bien si nous ne sommes pas en embuscade à vous attendre, au mouillage, à bord de misainiers et de Macareux
- Le 8 étant férié, certains d'entre nous peuvent arriver ce jour là. Ils seront reçus avec plaisir par l'équipe de Merrien.  
Nous aurons la visite de Rigolo donc C'houari se doit d'être là.
- Le 10 : départ de Merrien vers 17 heures pour remonter l'Aven jusqu'à Kerdruc (prévoir béquillage). Il faut, compte tenu du seuil de Port-Manec'h, arrivée dans l'Aven avant 20 heures. Dîner à bord. Ceux qui ne pourront pas se rendre libre ce jour là devront se présenter à Port-Manec'h avant le 9 heures et ensuite remonter sur Kerdruc (Rosbras) sans problème. Il faudra donc se lever tôt.

A midi sur le quai :

- Démonstration dégustation de poissons fumés
- Maquettes en bouteilles par Henri Rannou (Ritton)
- Repas sur le quai moyennant 30 francs
- Route bistro ensuite à Rosbras avec le passeur et les annexes.

Cette fête est organisée par Marie-Claire GÈrets de Nevez qui se met en rapport avec la municipalité et la Presse Locale, ainsi que par Ritton qui nous montrera son formidable " savoir faire ".

Le soir rien de prévu, retour Merrien ou route maison.

Le dimanche : retour au bercail, départ le matin avant 9 heures ou le soir.

Rigolo se joindra à nous ainsi que Yan Youen. Du beau monde en perspective.

### ✠ Fête de la Musique à Pouldohan 23/24 Juin :

Fête de la musique à Pouldohan, site magnifique, béquillage sans problème.

Opérateur: Claude Rousselot :(02 98 97 64 ). Marrée 74/80. PM le 22, 15h46.

*7 - 15 Juin Asso Pouldohan ar bro a' kervity.*

### ✠ 2- **Porte aux vins CONCARNEAU** le 13 Juillet :

Rendez-vous le soir, PM à 19h50. Opérateur René Naviner (02 98 97 35 89).

Béquillage sous la Ville Close. Porte et remparts magnifiques.

### ✂ 3- Les 10ans de " Rigolo " à Doélan le 21 juillet

Voir lettre de la Présidente.

Il y aura du monde, Sinagots et Vieux gréements en route vers Douarnenez.  
Pourquoi ne pas se joindre à eux pour la remontée.

### ✂ 4- Douarnenez 2002

Du 25 au 29 juillet 2002. Voir Chasse Marrée

### ✂ 5- Les régates de Merrien le 27 Juillet.

Pour ceux qui n'iront pas à Douarnenez, rendre hommage aux plaisanciers de Merrien qui nous soutiennent. Cochon grillé le soir sur le quai.

Coefficient 80. PM 19h35. Super pour se mettre sur la cale ou à couple avec Macareux.

### ✂ 6- Le Letty – La Mer Blanche le dimanche 27 Juillet

Notre grand ami Alain Goff, avec " les Amis du Letty " nous attendent.

Quel bel endroit, bien sûr pas facile. Courrant très fort. Béquillage.

Arrivée possible la veille. PM à 19 h35 , coef. 80. Se présenter à ce moment.

*La date est annoncée tardivement ; Motif :le matériel municipal n'est disponible que ce WE là.*

*Nous avons deux rendez-vous qui tombent en même temps.*

### ✂ Pardon de Saint Guénolé à Beg-meil le 4 Août.

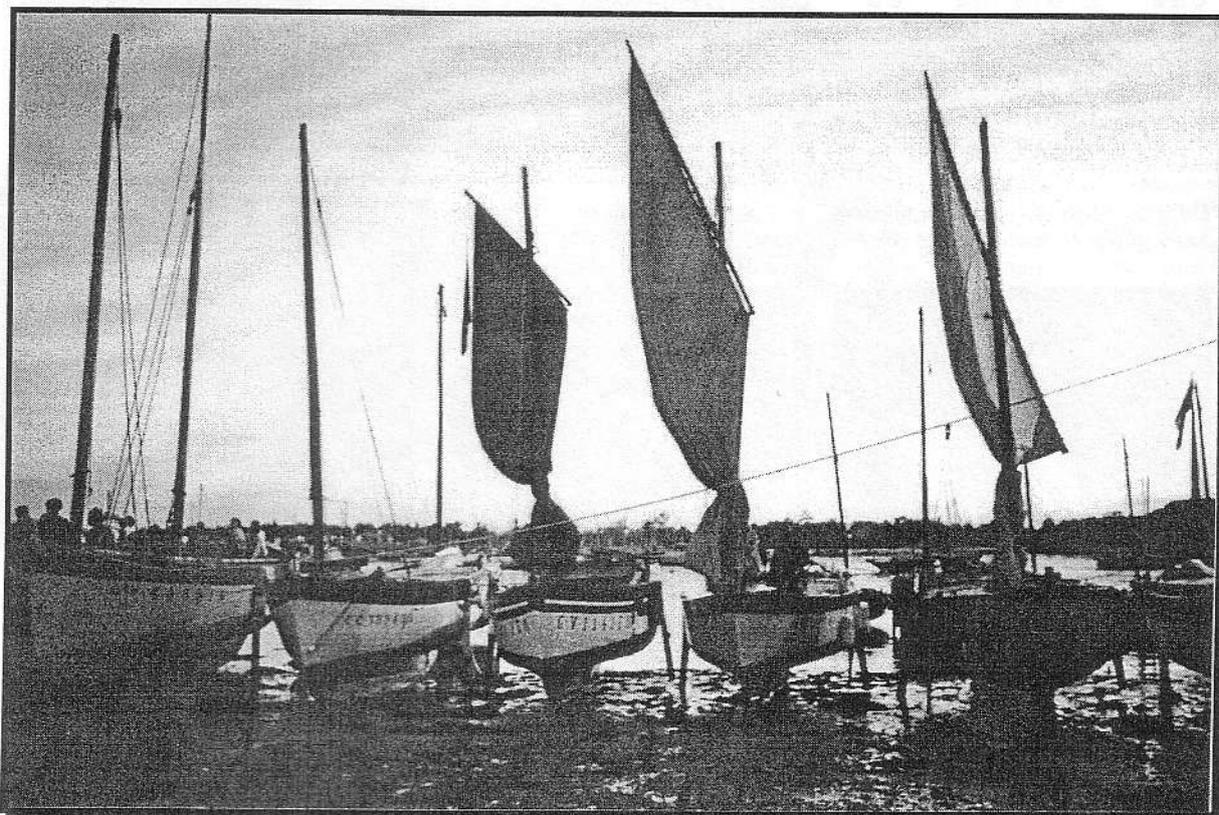
Repas sur la cale, et bénédiction de la mer.

### ✂ Fête de L'île-Tudy le 15 Août :

voir José Bescond. Pas de précisions, le Président prend contact

### ✂ Notre fête à la Forêt -Fouesnant les 24/25 Août :

Être très nombreux pour dîner sur le quai. Se renseigner auprès du Président Jean-Yves Mazo. Le 24 août :. PM à 18h35., coefficient 84



# MISAINÉ SÉCURITÉ

D'après nos échos, les vieux gréements relèveraient de l'indulgence des Services Maritimes concernant le matériel de sécurité obligatoire à tenir en état à bord.

Cette indulgence ne saurait perdurer et certains le savent.

Il y a donc lieu, avant cette saison, de se mettre en règle, car en cas de "pépin", nous serions dans le "collimateur",... ce qui n'est pas souhaitable.

N'oubliez surtout pas de renouveler vos fusées de détresse après avoir vérifié la date limite d'utilisation.

**Nota :** le matos évolue. Voici deux réalisations récentes:

1) La Société Guy Cotten a mis au point des *Bretelles de Sécurité* transférables sur les nouvelles cottes.

2) La ceinture-bouée «S», par CERTEC

Enfin un engin qui assure la sécurité sans gêner le travail ou le loisir !



## LA COTTE AVEC BRETELLES AUTO-GONFLABLES

### Un gilet auto-gonflable intégré dans des bretelles

La cotte est très confortable ; le poids et l'encombrement des bretelles est très faible. Il n'y a donc plus d'excuse pour ne pas la porter !

#### Le gilet :

- ➔ Vessie de 150 N avec percuteur automatique, plat pour plus de confort.
- ➔ Retournement automatique.
- ➔ **Meilleure protection :** le gilet est en partie protégé par la bavette de la cotte.
- ➔ **Économiques :** les bretelles sont transférables sur une nouvelle cotte.

#### La cotte :

Elle est également équipée d'un harnais ceinture qui procure une option **sécurité supplémentaire** ; la boucle pouvant servir de point d'attache à une longe d'amarrage.



Ets GUY COTTEN  
BP 538  
29185 CONCARNEAU CEDEX - FRANCE

Tel : 02.98.97.66.79 Fax : 02.98.50.23.02  
E mail : info@guycotten.com

## LE TOP 3D

### LE SEUL HAUT UTILISABLE SUR LES GILETS FLOTTANTS À DÉCLENCHEMENT

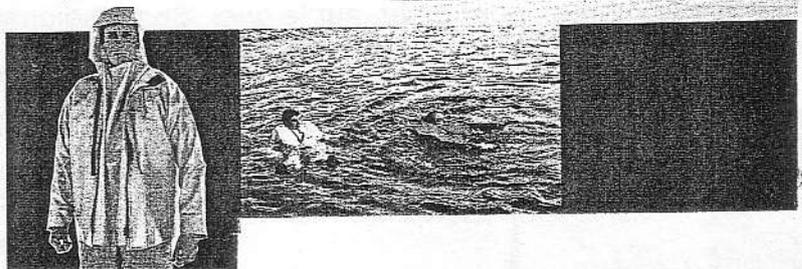
Afin que le gilet auto gonflable dans les bretelles puisse se porter et se gonfler sous le ciré, nous avons dû créer un nouveau concept : le TOP 3D

#### Un nouveau concept :

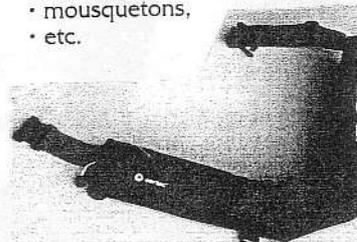
- ➔ Le TOP 3D, ni veste, ni vareuse, est conçu pour permettre le port du gilet auto gonflable sous un ciré, ce qui était absolument exclu jusqu'à présent.

#### Même ouvert le TOP 3D garde son étanchéité !

Réalisé pour permettre de développer notre système, le TOP pourra aussi être utilisé par les possesseurs de gilets auto gonflables classiques.

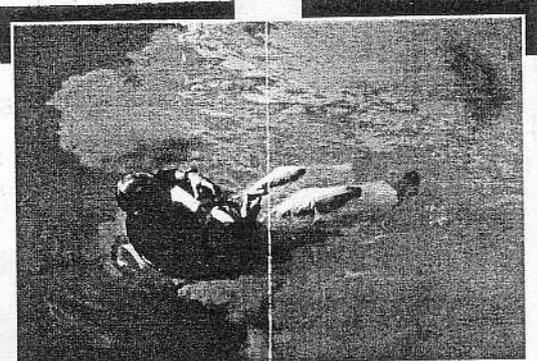


- Placée au dessus des vêtements on peut y adapter tous les équipements de la ceinture habituelle de travail :
- gaine pour le couteau,
- mousquetons,
- etc.



**Aide à la flottabilité**  
Homologuée CE 0078  
conforme EN 393

Ce dispositif flottant est de port volontaire et ne dispense pas du gilet de sauvetage faisant partie de l'équipement du lot de bord.



Jean-Claude HESSE



Le Bourg - 69210 Sourcieux-les-Mines - FRANCE  
Tél. : 33 (0) 4 74 70 39 82 - Fax : 33 (0) 4 74 70 37 66  
Email : [contact@certec.fr](mailto:contact@certec.fr) - Web : <http://www.certec.fr>

# Première sortie pour le misainier « Fildero »

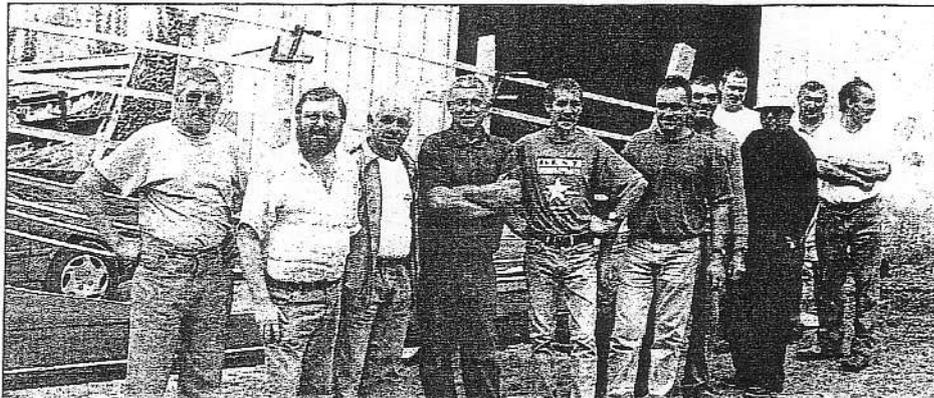
En breton académique, son nom est « C'hwil Dero », le « Hanneton » et, si Dieu lui prête vie, il naviguera sur les eaux de Sainte-Marine au printemps prochain.

Né du talent et de l'obstination de Robert Kerviel, ce misainier bigouden, réplique exacte du « Fildero » qui fut construit en 1930 par les chantiers navals L'Hardon à Bénodet, est l'aboutissement d'une démarche de préservation du patrimoine maritime bigouden.

En 1990, Robert Kerviel, président du centre nautique de Sainte-Marine, retrouve au fond de l'anse de Penfoul les restes du bateau et, comme il a une idée derrière la tête, en fait de nombreuses photos.

Le projet est en gestation et, après la construction des deux plates, Daniel Peillen, Jean Le Bolzer et Robert Kerviel, éclairés par le talent et la mémoire de Joël de Kerros, se lancent.

Des plans retravaillés à l'identique, du bois, de la bonne volonté et le savoir-faire des maîtres-charpentiers de marine vont faire le reste.



Il en a fallu du temps et des bras pour cette première sortie.

Dans le très convivial atelier de Bonéze, le bateau prend peu à peu apparence. Quille axiale, premières membrures, et la silhouette du premier misainier reconstruit à Sainte-Marine se dessine.

### Une « première » dimanche

L'an passé, pendant la très arrosée fête des bois, les quelques

courageux visiteurs avaient pu assister à la construction d'une plate. Cette année, on passe à la peinture au-dessus, puisque le futur « Fildero » sera présent sur le site, et que chacun pourra admirer le travail de Robert et de son équipe.

La construction de cette unité s'inscrit dans une politique de préservation et de valorisation du patrimoine maritime, chère au président Kerviel, épaulé en cela

par la municipalité de Combrit-Sainte-Marine.

Si le « Fildero » avait autrefois la réputation d'être le plus laid mais le plus rapide des bateaux de Sainte-Marine, dimanche, le public présent à Kerobistin aura pour lui les yeux de Chimène.

Afin de contribuer à cette belle aventure, une souscription sera ouverte à tous.

Dimanche 12 août, dans le cadre de la « Fête des bois », dès 12 h, au parc de Kerobistin. Entrée libre.

LE TÉLÉGRAMME

Samedi 11 août 2001

Riec-sur-Bélon

O/F Jeudi 31/01/02

## L'association Oméga restaure un canot à misaine



Les cinq créateurs de l'association Oméga devant le misainier.

Une solide équipe de copains amoureux de la mer et de tout ce qui flotte vient de créer une association, Oméga, dont l'objet est la rénovation, l'entretien d'anciens canots en bois dans le respect de la tradition mais aussi toutes activités et man-

ifestations liées à la navigation et au patrimoine maritime.

Emile Le Coz, dit Millo du Faouët, préside cette nouvelle association riecquoise qui vient de débiter la rénovation d'un canot de misaine de cinq mètres, don d'un particulier

de Quimperlé. « Il a été construit aux chantiers de Lesconil en 1973, est immatriculé à Concarneau et porte le nom d'Oh mes gars. Il est attaché à l'histoire du port de Rosbras. » Les marins riecquois s'en souviennent comme bateau de pêche basé à Trévignon.

Depuis quelques semaines, les cinq amis ont élaboré un plan de travail où chacun a un rôle bien défini. « Le bateau en chêne est en chantier dans la propriété de Gilles Lozachmeur, rue des Chaudières, où nous nous retrouvons chaque week-end pour travailler », précise Milo, menuisier de son état. Dans un premier temps, il s'agit de refaire la partie bois du pont puis suivra la remise en état de la coque. « Le tout dans la plus pure tradition », soulignent les cinq collègues qui se font une joie de pouvoir présenter à Rosbras ce misainier (c'était sa destination première) dont la couleur devrait être à prédominance verte. La misaine sera évidemment d'un vieux rouge.

La mise à l'eau du bateau est prévue au printemps et se devra d'être mémorable. Mais dans ce domaine aussi on pourra compter sur le talent des collègues de Milo qui ont pour noms Pierre Morvan (le trésorier) Luc Guiffan (le trésorier adjoint) Gilles Lozac'hmeur (le secrétaire) Alain Le Pennec (le trésorier adjoint).

Les membres bienfaiteurs de l'association devront verser un droit égal ou supérieur à 30 € (196,79 F), les membres actifs un droit d'entrée de 50 € (327,98 F).

Pour tout renseignement s'adresser au Bar de Rosbras, siège social de l'association, téléphone 02 98 06 92 00.

# LA MISAINÉ

## ÉQUIPAGES ET BATEAUX

1	ABEILLE	Gilles LE BAIL	POULDOHAN
2	ADMETTE	Marie-France et Daniel LE BERRE	LESCONIL
3	ALBATROS	Loïc HUET	LA FORÊT FOUESNANT
4	ALDÉBARAN	Guy et Gisèle LAMÉZET	LA FORÊT FOUESNANT
5	AN DRASK	Maurice RIVET	LA FORÊT FOUESNANT
6	ANGE GARDIEN	Marie France et Daniel LE BERRE	LESCONIL
7	AR MORSKOUL	Jean BERGERON	LE FRET
8	AR PLIJADUR	Jean claude PERON	LE GUILVINEC
9	AR VOALADEN	Charles MARZIN	LA FORÊT FOUESNANT
10	BARBINASSE	Asso " L' ILE TUDY"	ILE TUDY
11	CHANCH VAD	André ROZEN	LESCONIL
12	C'HARIVAN DOUR	LA MISAINÉ	LA FORÊT FOUESNANT
13	DEUZ EN DRO	Erwan GOUZIEN	LESCONIL
14	DIXI	René AR VŒUF	LA FORÊT FOUESNANT
15	DOUCIG VIHAN	Philippe ROUFIAT	CAP COZ
16	ÉTOILE du BERRY	René NAVINER	CONCARNEAU
17	FRANKIZ	Bernard PINON	LA FORÊT FOUESNANT
18	GOÉLAND	Alexis GARO	CONCARNEAU
19	GRIBOUILLE	Marc COTTEN	LA FORÊT FOUESNANT
20	GUELER	Jean Yves MAZO	LA FORÊT FOUESNANT
21	GWALARN	Jos LANDREIN	POULDOHAN
22	IXID	Hervé de FRÉMINVILLE	MERRIEN
23	KERS ATAO	Robert GROMME	LA FORÊT FOUESNANT
24	LAON EGEN HIR	Jean Claude BOURDON	LA FORÊT FOUESNANT
25	OISEAU BLEU	Dominique LE GRAND	PONT de BUIS
26	PÊCHEUR DE LUNE	Didier SANCÉAU	LA FORÊT FOUESNANT
27	PELLOC'H ATAO	Claude ROUSSELOT	CONCARNEAU
28	PETITE ANNIKA	François LE QUESNE	MERRIEN
29	PÉTREL II	Jean Claude DESAUBRY	LESCONIL
30	POURQUOI PAS ?	Alexis LE COSSEC	LESCONIL
31	PREIZER MOR	ARNAUD PENNAREUN	KÉRITY
32	RAF	Pierre DROUET	LA FORÊT FOUESNANT
33	RÉNÉ BIHAN	Asso "PORT de QUIMPER"	QUIMPER
34	RIEN SANS PEINE	Les AMIS du LETTY	La MER BLANCHE
35	SAINT CADO	Christine LOOTEN	MERRIEN
36	SAINT ÉTIENNE	Naji ZÉGHOUÏ	LA FORÊT FOUESNANT
37	SAINT MAUDET	François, Denis, Christian et Olivier	MERRIEN
38	SAUVEUR des PETITS	Asso "BAG LESCON"	LESCONIL
39	TARTARE	Patrick CALLOC'H	LESCONIL
40	TINTIN	Bertrand, François et Jacques	LA FORÊT FOUESNANT
41	TROIS MOUSSES	Michel DENIS	LA FORÊT FOUESNANT
42	TY MIINIK	de GROBER et Éric GALLAIS	

## LES MISAINIERS ET AMIS SYMPATISANTS

AN DORCHEN	LESCONIL	LA MAUVE	AUDIERNE
AR VORANIG	GOUESNARCH	LE GOÉLAND	LE CONQUET
BIDORIC	LESCONIL	LES FLOTS BLEUS	PONT AVEN
BIJOU BIHAN	LA FORÊT FOUESNANT	MELLINIC	LESCONIL
COQUE DE NOIX	PORT LAFORÊT	MIRIDA	AUDIERNE
DEOMP	SAINTE MARINE	MON COPAIN	BREST
ÉDOUARD GÉMAREC	LA FORÊT FOUESNANT	MOUEZ AR MOR	LE POULIQUEN
ÉRIC RENÉE	PONT-AVEN	PANDORA	SAINTE MARINE
FEND LA BRISE	ABER ILDUT	PETIT XAVIER	BÉNODET
FILET BLEU	LA FORÊT FOUESNANT	PIERRICK	Sainte MARINE
GAI COMPAGNON	LESCONIL	SAN BUDOG	DOUARNENEZ
GALERNE	LE CONQUET	SPÉRA	BÉNODET
HARDI	LESCONIL	TRÉLAZEC	DOUÉLAN
KEROGANT	LESCONIL	YAN YOUEN	CONCARNEAU

# La Misaine N° 25

Avril 2002

Annexes

## **POSITIONS, SUGGESTIONS**

**(anonymes)**

**d'anciens de la " Misaine "**

**suite au Dîner - Débat du 16-02-02**

**à " Misaine Penty "**

Textes numérotés, dans l'ordre d'arrivée à la Rédaction, permettant à ceux qui le voudront de se référer pour leur commentaires. Établis le 15-03-02.

---

Ces 9 positions et suggestions seront incluses dans le N° 25 de " La Misaine " sous réserves d'accord du Bureau qui s'est réuni le 23-03-02 à St Évarzec.

La Rédaction.

① Echos des " Anciens" suite au dîner débat du 16 Février au " Penty Misaine"

Cordialité, joie de se retrouver autour de "cailloux", d'un bon feu de bois, tout ça pour l'ambiance qui s'est avérée parfaitement adaptée aux discussions, sur l'Avenir de l' "Association Misaine".

Si nous n'avons pas avancés à grand pas sur là où les solutions miracles, il faut constater que nous n'avons pas reculés, (au contraire).

1 Sur le manque de Participants aux manifestations -

Oui il y a trop de manifestations, il faut les sélectionner, mais inciter les "Patrons" à faire un effort.

Les relancer comme cela se faisait au début, par des visites, des entretiens téléphoniques et pas seulement par un simple calendrier plus ou moins lu.

2 Nous faire connaître

Cela est important car à l'heure actuelle nous sommes ressentis comme un "clan" fermé.

Il faut nommer un responsable des " Relations extérieures" pour épauler le Président à toutes sortes de démarches :

Presse, Conseils Généraux et Régionaux, Mairies etc.. et éditer une plaquette (recto verso en couleur) attirante, à distribuer, également sur les quais lors des manifestations. Si on ne va pas vers les gens intéressés ceux-ci ne viendront pas vers nous. Rappelons que 40 cotisants sont insuffisants, il faut donc recruter.

3 C'houari

Oui il coûte relativement cher, mais il est indispensable à l'Association, à condition qu'il soit en état de naviguer et toujours présent. Nous pouvons certainement être aidés au titre de la "Conservation du Patrimoine" pour assurer sa maintenance mais il faut "démarcher" et non pas attendre.

Que vive la Misaine

ARAOK



Point de vue sur la réunion au penty de Merrien le samedi 16/02/02

② Hervé, à la suite la parution dans la revue N°24 de la lettre de Charles MARZIN, a réuni un groupe d'anciens pour faire le point sur les préoccupations exprimées dans ce courrier.

Le ton très critique ne pouvait laisser indifférents les membres et sympathisants de notre association. Une solide collation nous attendait et annonçait une soirée de discussions où il serait permis de mettre « sur la table » toutes les interrogations des uns et des autres. Le sujet touchant la nouvelle existence de notre ami Charles a été rapidement « réglé » par une unanimité : en aucune manière les membres de l'association n'y ont porté de jugement. Si certaines conversations lui ont été rapportées, ces propos, intentions et pensées ont été déformés et mal interprétés.

En conclusion, Oui, il y a un déficit d'inventaire et de collectage.

Oui, certains canots ne sont plus entretenus comme ils devraient l'être : lassitude, désintéressement (?), manque de temps et/ou de moyens.

Oui, nous devons « recruter » de nouveaux adhérents qui auront la volonté de reprendre le flambeau des fondateurs.

Mais arrêtons de disperser nos énergies à des querelles stériles et soutenons sans faille les femmes et les hommes qui ont accepté d'administrer pour tous l'Association LA MISAINÉ !!

3

Quelques points de réflexion après notre rencontre au penn ti de MERRIEN :

De nombreux points de vue ont été échangés, parfois avec passion, toujours avec respect l'un envers l'autre.

Comme l'on pouvait s'y attendre, et c'est fort logique, aucune « solution miracle » n'a été dégagée quant au devenir de l'association LA MISAINÉ.

Il est tout de même deux leitmotivs qui apparaissent :

-En premier lieu : doit-on continuer à baser l'activité de l'association sur la participation à des rassemblements d'été qui ont certes l'avantage de financer l'entretien de C'hoari, mais finissent par lasser les participants ?

Le constat est en effet assez clair : ces manifestations attirent de moins en moins de patrons, à mon avis à juste titre. On a bien vu, qui plus est, que ce genre de fête n'attire que d'une façon très limitée les nouveaux adhérents.

-En second lieu : C'HOARI. Un joli bateau, rapide, assez pointu et de ce fait pas à la portée de n'importe quel patron. Il est sous-employé et constitue, il faut le dire, une charge importante pour peu de personnes.

Sans doute faudrait-il réfléchir quant à son utilisation et à son auto-financement éventuel.

En conclusion : nous semblons vivre la fin d'une époque pour l'association, comment en envisager le devenir ?



4

### Quelques lignes sur la " Soirée Penty ".

Le feu crépitait dans la cheminée, la température était déjà bonne. Tandis que le dernier d'entre nous franchissait le seuil de la porte de la cloison en bois, une rengaine d'Aznavor (77ans, cette année) se mit à trotter dans ma tête :

Ils sont venus, ils sont tous là,

Tous les anciens de l'Italie.

Ils sont venus, ils sont tous là,

Avec des butins pleins les bras,

'Y a même Jojo qui ne mots dit.....

Elle va revivre la " Mizenna "

..... Santez Anna.

Ces retrouvailles sont un véritable enchantement.

Ce fut un grand moment pour se retrouver (nous), mais aussi pour se retrouver (soi), une impulsion pour retrouver l'énergie fondamentale pour que vivent nos bateaux et ceux qui les montent.

Au de là de la disputaille, il faudra maintenant sortir du cocooning\* ambiant, mettre du baume au cœur sur les meurtrissures en développant les contacts. Il faudra aussi parler de nous à l'extérieur (associations : bateaux, patrimoine, animations..., élus et collectivités,..)

Après ce préalable, nous pourrons peut-être nous occuper de restaurations, de relevés des carènes, etc ..., choses qui sont toujours d'actualité et même urgentes.

En voilà au moins 10 lignes. Merci Hervé pour ton heureuse initiative.

\* *Cocoonne* en français officiel.

5 REFLEXIONS SUR LE DEVENIR DE LA MISAINIE

« La Misaine » c'est faire naviguer les misainiers qui sans elles pourraient sur nos cotes.

Pour attirer les futurs patrons il y a des rassemblements festifs, familiaux (point important souligné par Daniel permettant peut-être la transmission de la passion) dans des coins beaux.

Certains pensent que'un bon patron misainier est à la fois un bon marin, un bon charpentier et un bon mécanicien.

Je ne crois pas que toutes ces qualités soient données à tous.

Un patron c'est plutôt quelqu'un ayant des amis possédant une de ces qualités ; la Misaine est faite pour les rassembler.

D'où le rôle de son Président : c'est un rassembleur, c'est à dire qu'il met en relation les « Misainiers » entre eux, pour leur permettre de s'entraider et naviguer.

C'est aussi lui qui « démarche » les patrons pour que leurs bateaux naviguent et viennent aux rassemblements.

C'hoari est le porte drapeau de l'association, il ne doit pas en devenir le boulet !

Je ne crois pas en son effet recruteur, même si par sa couleur « Taliban », ce dernier ne semble être l'ancêtre. En cela c'est un leurre, mais qui se trompe de poisson, pardon, de futur patron.

C'est surtout le bateau de rechange pour les patrons quand les leurs sont indisponibles.

C'est aussi une « danseuse de luxe » mais les Misainiers ne doivent pas faire la pute .. ou du cirque pour l'entretenir. C'est encore le rôle du Président de motiver et trouver les membres de la Misaine pour son entretien courant. Mais le financement doit être trouvé par les adhérents, et si ces derniers ne veulent pas s'en charger, ils devront décider de se séparer de C'hoari, ce que je ne souhaite pas.



6

Hervé, merci de ton invitation au dîner débat que tu as provoqué et qui nous a permis de reprendre contact avec les "frères misaine", le dialogue a été confus, malgré tes efforts, mais a quand même eu le mérite d'exister.

Ceci étant les réflexions qui en découlent me paraissent peu indiquées pour paraître dans un numéro de la Misaine, destiné à tous les lecteurs (internes ou externes) sauf à souligner la perte de vitesse de l'Association, ses problèmes ...ce qui n'est jamais une publicité favorable.

C'HOARI est la charge financière essentielle de l'association, ou on le garde, ou on s'en sépare. C'est aussi le symbole de l'Association si on le garde il faut tout d'abord qu'il soit enfin prêt à naviguer, il ne l'a pas été en 2001, démarreur?

Il faut un patron à chaque sortie, qui? Robert Grommé peut s'en servir l'été, il peut embarquer les adhérents non propriétaires, mais aussi des non adhérents payants.

Une subvention du conseil général au titre de la sauvegarde du patrimoine serait-elle possible? Bien d'autres associations y font appel sans honte.

Le recrutement de nouveaux adhérents passe par se faire connaître plus largement, par attirer les amoureux des vieilles coques, par la recherche la remise en état de bateaux, le sauvetage de ceux qui existent, éventuellement même le rachat de certains qui en valent la peine.

Voir la liste des bateaux : 16 en état de naviguer dont 4 ou 5 qui participent, 6 en état de naviguer, mais pas avec la Misaine, 16 ne naviguant plus + 28 misainiers et amis sympathisants, la plupart inconnus ou perdus de vue.

ILE TUDY fête de Misainiers! Reprendre contact avec José Bescon.

Voilà quelques réflexions, à reprendre en résumé si tu veux. Salut Hervé, à plus et bon courage.

7

## REFLEXIONS

Hier

Misaine nostalgie;

Plaisir du sauvetage, de la remise en état avec l'aide de bons copains; et-  
forts pour se rendre aux rassemblements (suivant planning perso. et condition de  
marée et mer). plaisir des retrouvailles en flottille, plaisir des gamins et ré-  
confort autour de victuailles souvent partagées entre bateaux. Découverte des nou-  
veaux arrivants, visite de leur canot, échanges, remarques, et souvent des idées à rete-  
nir.

Misaine en fonctionnement

Bien vite est apparue la nécessité de garantir des fonds pour l'entretien de  
notre bateau commun: rassemblements répétés organisés par des comités des fêtes  
sans intérêt fort, contrainte plus ou moins grande pour y participer suivant l'impli-  
cation de chacun dans le fonctionnement de l'association. Plaisir tout relatif, "mais  
c'est pour la bonne cause"

Aujourd'hui

Quelques bateaux s'acharnent à suivre le calendrier fixé au cours de réu-  
nions. Ceux qui ne viennent plus ont sans doute leurs raisons. De plus en plus ces bois  
flottants deviennent souvenir (certains ne flottent plus d'ailleurs d'autres ont fait  
l'objet de transactions, ne pas perdre la mise). Les rassemblements se font par voie  
routière, discussions de misaine avec la méconnaissance totale du fait matériel. A  
quand le site Internet qui nous permettra de rêver sans naviguer

Pauvre Misaine !

Demain

Le rebond: quel, quand, comment, pour quoi ? pessimisme ou réalité.

8



Merci Hervé pour les retrouvailles sympathiques et ouvertes au Penty .

Que dire de notre chère Misaine qui s'essouffle . Il y a certes des actions  
constructives à mener dans un esprit de camaraderie.

< Ch'oari

Une participation efficace de tous les « frères de misaine » par leur  
coup de main est nécessaire pour la bonne conservation du canot , par là même entraînerait  
une entente conviviale tout en transmettant un savoir faire .

< Les Fêtes

Privilégier les rendez-vous à l'ancienne entre Misainiers , bien plus  
« sympa » que certaines manifestations déroutantes « Atmosphère folklorique Tue Misaine »  
à voir .

< Charles et Maurice ont beaucoup donné pour la bonne marche de  
la Misaine avec esprit d'ouverture , ne l'oublions pas . Ils méritent notre considération .  
Qu'ils nous reviennent ! **VIVE LA MISAINES** .

Kénavo

9

constats :

- le nombre, l'état, la localisation des canots à misaine, le nom et les coordonnées de leurs propriétaires ne sont pas tenus à jour. Il est donc impossible de connaître l'usage des canots, les besoins de leurs propriétaires, leur intérêt pour être partie prenante de l'association.
- le Ch'oari Wa'n Dour est devenu une charge, financière pour l'ensemble des membres, de maintenance pour ceux (ils sont rares) qui s'y collent ; il ne donne pas de plaisir puisqu'il navigue très très peu.
- les activités associatives ne sont pas en phase avec les buts de l'association mais sont davantage des regroupements de consommateurs qui viennent assister à une fête.

suggestions :

- refaire un inventaire systématique et complet sur finistère, morbihan, au minimum.
- reconsidérer totalement le fonctionnement du Ch'oari : embarquer à bord, doit être pas cher, pas frime, pas dans un club fermé. Et s'il faut être mécano confirmé pour bricoler la mécanique en route, faire au moins une saison avec ce truc remis à terre, navigant à l'ancienne et découvrant les savoir faire liés à un voilier de travail. (re) utiliser le Ch'oari comme une opportunité pour transmettre des compétences maritimes, former de jeunes équipages.
- repenser ce qu'est un rassemblement de misainiers, le mode de navigation, le comportement des équipages à terre, les relations avec le public quand il y en a un, les ouvertures qui sont alors proposées à ce public qui pourrait s'intégrer à l'association.

interrogation :

existe-t-il dans l'association actuelle un « noyau dur » suffisamment motivé, actif, globalement compétent pour s'impliquer et mener des actions jusqu'au bout ? Il faudra nécessairement être convaincu de la bonne réponse avant de s'engager et de développer des projets.

Un bel exemple de rénovation par les « sachants » de la « Misaine » : Charles, Maurice et René.

Dixi au chantier

